

P. H.

(1947) Department.

(Ms.) SERIES.

G.O. NO. 1675 Cdn.

Dated 25th July 1947

[Despatch Abstract.]

Education - Secondary - Training of pandits for employment in secondary schools - opening of a Pandits Training class in Malayalam in 1947-48 - orders passed.

Back Papers.

G.O.	No.	Department.	Date.	G.O.	No.	Department.	Date.

Further Papers.

G.O.	No.	Department.	Date.	G.O.	No.	Department.	Date.



EDUCATION DEPARTMENT.

C.F. 80.

Received 19 .. Registered 19 ..

Subject.

EDUCATION = SECONDARY = Training of Pandits for employment in Secondary Schools = Opening of Classes in 1947--48 for Telegu, Tamil, Malayalam and Kannada:

ENCLOSURES.

No.

R.C. No. 7802 E.4/46

Spare copies

Station MADRAS, Dated the 28th June 19 47.

From (Name) SRI D.S.REDDI, M.A.(Oxon), M.B.E.,

(Designation) DIRECTOR OF PUBLIC INSTRUCTION, MADRAS

To The Secretary to the Government of Madras,

EDUCATION AND PUBLIC HEALTH Department.

Sir,

REF:- (1) G.O.No.818, Edn. dated 22nd April 1947.
(2) Note dated 6th May 1947 from the Hon'ble the Minister for Education:

In resubmitting herewith the note from the Hon'ble Minister for Education, I have the honour to state that the first committee referred to in my letter R.C.No.7802 E.4/46 dated 17th April 1947 completed its work. The second phase of the work is to begin and sub-committees for the respective languages have been constituted. These Committees are expected to finish their work very soon. Expenditure on travelling allowance to the members will as usual be paid according to the prescribed rates.

2. I may also bring to the notice of the Government that the Divisional Inspector of Schools, Coimbatore does not favour the idea of opening the Malayalam Section at C.E.Nair's School, Pattambi in view of the fact that

pp1-2 of (W)
OM 19 E.4/46
12/5/47.

it is not suitable from the point of view of accommodation, playground and equipment. I would therefore request that the Government may approve of my proposal that the Malayalam section may be attached to the Government Training School, Calicut. I am instructing the District Educational Officer, South Malabar to make necessary arrangements for the opening of the Malayalam Section at Calicut in anticipation of Government approval. I request that sanction may be accorded for the employment of an Assistant Lecturer on Rs.120--240 and a part time teacher on Rs.30/- per mensem temporarily for the Malayalam section.

3. In paragraph 4 of their order referred to above, Government have ordered that there is no case for the grant of stipends to the trainees. I request you to kindly let me know whether any fee has to be collected from the pandits undergoing training and also whether any bond has to be obtained from them. I am of the opinion that Pandits may be exempted from the payment of fees and execution of bonds in view of the fact that no stipends are given to them.

The Principals of the three colleges concerned and the District Educational Officer, South Malabar are being instructed to publish a notification calling for applications, select candidates and open classes as early as possible in July 1947. A detailed report regarding the working of the classes will be submitted in due course. The ~~xxx~~ skeleton scheme now available is also being furnished to the officers concerned for their information and guidance.

R. Narasimhan
for Director of Public Instruction.

Copy submitted to:
The Hon'ble the Minister for Education.

KAN.30/6

10/3/46

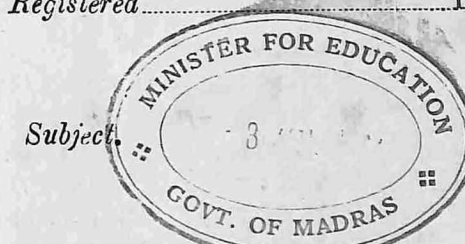
EDUCATION DEPARTMENT.

C.F. 80.

Received



Registered



Subject

EDUCATION = SECONDARY = Training of Pandits for employment in Secondary Schools = Opening of Classes in 1947--48 for Telegu, Tamil, Malayalam and Kannada:



ENCLOSURES.

No.

Spare copies

R.C. No. 7802 E.4/46

Station M.A.D.R.A.S., Dated the 28th June 19 47.

From (Name) SRI D.S. REDDI, M.A. (Oxon), M.B.E.,
(Designation) DIRECTOR OF PUBLIC INSTRUCTION, MADRAS

To The Secretary to the Government of Madras,
EDUCATION AND PUBLIC HEALTH Department.

Sir,

REF:- (1) G.O.No.818, Edn. dated 22nd April 1947.
(2) Note dated 6th May 1947 from the Hon'ble the Minister for Education:

In resubmitting herewith the note from the Hon'ble Minister for Education, I have the honour to state that the first committee referred to in my letter R.C.No.7802 E.4/46 dated 17th April 1947 completed its work. The second phase of the work is to begin and sub-committees for the respective languages have been constituted. These Committees are expected to finish their work very soon. Expenditure on travelling allowance to the members will as usual be paid according to the prescribed rates.

2. I may also bring to the notice of the Government that the Divisional Inspector of Schools, Coimbatore does not favour the idea of opening the Malayalam Section at C.E.Nair's School, Pattambi in view of the fact that

*To the Secy
E + PA
TSA
3-7-47*

it is not suitable from the point of view of accommodation, playground and equipment. I would therefore request that the Government may approve of my proposal that the Malayalam section may be attached to the Government Training School, Calicut. I am instructing the District Educational Officer, South Malabar to make necessary arrangements for the opening of the Malayalam Section at Calicut in anticipation of Government approval. I request that sanction may be accorded for the employment of an Assistant Lecturer on Rs.120--240 and a part time teacher on Rs.30/- per mensem temporarily for the Malayalam section.

3. In paragraph 4 of their order referred to above, Government have ordered that there is no case for the grant of stipends to the trainees. I request you to kindly let me know whether any fee has to be collected from the pandits undergoing training and also whether any bond has to be obtained from them. I am of the opinion that Pandits may be exempted from the payment of fees and execution of bonds in view of the fact that no stipends are given to them.

The Principals of the three colleges concerned and the District Educational Officer, South Malabar are being instructed to publish a notification calling for applications, select candidates and open classes as early as possible in July 1947. A detailed report regarding the working of the classes will be submitted in due course. The skeleton scheme now available is also being furnished to the officers concerned for their information and guidance.

TSA
3.7.47

R. Narasimhan

for Director of Public Instruction.

Copy submitted to:
The Hon'ble the Minister for Education.

KAN.30/5

E+PH(CB) Dept.

Please see the letter from the DPO on pp 1-2 above. A copy has already been ~~sent~~ taken on the original of the letter ~~and~~ had already been recd in the office. A draft order approving the proposals of the DPO has been put up and the file has been sent to Finance on 4/7 for acceptance prior to circulation. This may be added to the file on its receipt.

7/7/47
KSN
2/2/47

7.7.47

E+PH(CB) Dept.

Gm. 52993B/47.

Education - Secondary - Training of

pandits for employment in Secondary Schools - Opening of Pandit Training class in Malayalam in 1947-48 - Grdvs passed.

(J) 19-20 Read: G.O. no. MS. 818 E.P. dated 22.4.47

(W) 3-4 Memo no. 19 E.P. dated 12.5.47

pp 1-2 of From the DPO, G.O. no. 7802 E.P. dated 28.6.47

Order Ms. no. 1675 E.P. dated 25.7.1947

The Government approve of the proposal of the DPO to attach the Pandit Training class in Malayalam to the Government Training School, Calicut. Sanction is accorded to the employment for a period of three years from 1947-48 of an Assistant Lecturer on

P.T.O.

6th

Rs 120-240 and a part-time teacher on Rs 30/-
p.m. in the class.

2. The Government agree with the
DPJ that the Pandits to be trained may
be exempted from the payment of fees and
the execution of bonds as no stipends are
paid to them.

K
3.7.47

S M
4/7/47

to
The DPJ
The At. Thro' Lin.

To the D.P.I.

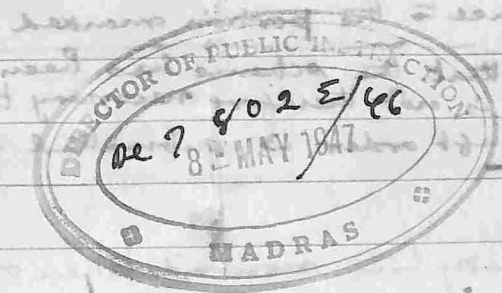
3 have been issued

I think orders would have reached you asking you to arrange
for Pandits training in the various languages. Provision must
be made in the Part II Scheme this year for this matter. I
shall be glad to know as to what arrangements are being made
in this direction.

TSA
6.5.47

Camp: Coimbatore,
6th May 1947.

H.M. Education.



Edy + PH (B1) Dept.

Please see the above the note from
H.M. (Edy.) to the DPJ and the letter from
the Director on pp 1-2 of. In the circumstances
stated therein, his proposal to attach the
P.T.O.

Pandits Training class in Malayalam in the Govt.
 Irq. School, Calicut, ^{instead of at C. E. Mann's School, Pattambi} and to employ an
 Asst. lecturer on Rs. 120-240 and a part-time
 teacher on Rs. 30/- p. m. may be approved.

2. The view of the Director that the pandits to be trained in the various classes may be exempted from the payment of fees and execution of bonds ~~in~~ as no stipends

are given to them may also be concerned in
3 with reference to the portion marked X in 4. This minute
implants, it is subd that the scheme has been sanctioned for 3 years
and it is not therefore necessary to treat it again as a
scheme for 1948-9. A draft order is submitted below for approval

4. If ~~the~~ ^a draft may be sent to Finance ^{for} approval before circulation.

$$\frac{h}{3 \cdot 7 \cdot u} \quad 5 \quad \frac{h}{4 \cdot 7 \cdot u} \quad h$$

E JPHVO. m.
 53993 B0147-1
 4747.

47
417

P.T.O.

para 3, p 20CF
of (J)

Non p2 above

Presumably the
extra teaching
staff will not
be employed in the
Govt. Institution
unless the number
of pandits
justifies this

PICF (J)
57636

Through Accts. (A).

$$\begin{array}{r} 9 \\ \hline 147.47 \end{array}$$
 Pro. no
 40088 em 7
 157.47

Please see the note of H.M (Edn) on p. above.
The letter from the D.P.I in the C.F. and the
note of E.P. on pp 1-2 above.

Proposal at 'A' on p2 above: In G.O 818 Edn dated 22.4.41, ^{Sanction} ~~it~~ ^{was} ~~approved~~ ^{and} to attach the Pandits Training Class in Malayalam ~~and~~ to C. E. Nair's School, Pattambi or if necessary to any other private school that may be selected for the purpose. It was also ^{and} ~~approved~~ ^{a full grant} to the institution, ^{equal} to the expenditure on the employment of one Assistant Lecturer and a part-time teacher. The present proposal to attach the Pandits Training Class in Malayalam to the Govt. Training School, Calicut instead of the private institution referred to 'X' above, does not involve any addl expenditure to Govt. as the ^{as at 'A' above} same staff ^{is} proposed to be sanctioned to the Govt. Training School, Calicut. By ~~approving~~ ^{with only mean was} the present proposal, ^{the Govt.} will be meeting the cost of staff directly instead of meeting it by way of ^{a full} grant to a private institution. In the circumstances noted by the D.P. I in para 2 of his letter in the C.F., this Deptt may agree to the proposal.

Proposal at B' on p 2 above: It has been informally ascertained from E.P.H. that candidates of this Province undergoing Teachers' Training Courses in Govt. institutions are not required to pay tuition fees. Apart from this, it is likely that the levy of fees from Pandits in this case will discourage them from taking the Training Course in languages. We may therefore accept the proposal at B' on p. 2 above.

The draft order may be accepted
and the case returned to E. P. H. HM for may see.

Ans. $\frac{107.4712747}{100}$

14747 8PH

DS
9.84

Please see the note of Finance Department on page 3 ante. The presumption of ~~expended by~~ ^{expended by} the D.S. Finance ^{in the margin} ~~in the margin~~ therein does not appear to be correct. The staff of one Assistant Lecturer and a part-time teacher to be employed in the Government Training School, Calicut, is for the Pandita Training class and ~~it is in the~~ ^{to the existing} ~~independent of the~~ staff of the school. /w/

2. The file may be circulated - Vide last para to H.M. (Edy.) and H.M. (Finance) for approval of the draft order. Reference is also made to the minutes of the Reso. on page 1 ante & para 3 of the note on page 2 ante.

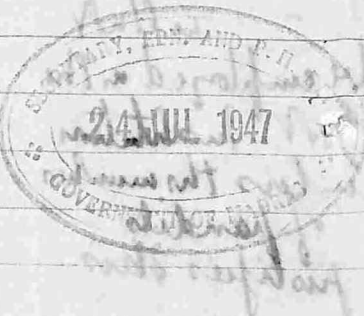
15.7.47

15.7.47

16/7/47

TSA
17.7.47

M.A.
20.7



7